MAOPOPO and ‘Iae Review

‘O ka mana’onui o kēia analula, ‘o ia ho‘i, “understand”, a i ‘ole “know”. Like kēia analula me ke analula “loa’a”.

Maopopo + i/iā ʻākena + ka ʻōkena*.
Maopopo + ka ʻōkena + i/iā ʻākena.
*ʻōkena = object

Haʻawina 1: E unuhi i kēia mau māmalaʻōlelo ma ka ʻōlelo Pelekane ma lalo o nā māmalaʻōlelo i kākau ‘ia ma ka ʻōlelo Hawaiʻi.

1. Maopopo iaʻu ka hana.
   Maopopo ka hana iaʻu.

2. ‘Aʻole maopopo ia Kapua ka haʻawina pili home.
   ‘Aʻole maopopo ka haʻawina pili home ia Kapua.

3. Maopopo i koʻu māmā ka ʻōlelo Hawaiʻi.
   Maopopo ka ʻōlelo Hawaiʻi i koʻu māmā.

4. Maopopo iā ‘oe ‘o ia?
   Maopopo ‘o ia iā ‘oe?

Haʻawina 2: E unuhi i kēia mau māmalaʻōlelo ma ka ʻōlelo Hawaiʻi.

1. He knows the lesson.

2. The students understand the language.

3. Noelani does not understand the story.

4. Nani knows the answer.
5. Do you (3+) all understand?

6. Those (far) students understand the questions.


8. No, they (2) don’t understand the teacher.

9. Robi Kahakalau knows me.

10. Keoki and Hau‘oli know how to play the ‘ukulele.

**Ha‘awina 3:** E haku i ‘elua mau mâmala‘ölelo ma ka ‘ölelo Hawai‘i me ke analula “maopopo” a e unuhi ma ka ‘ölelo Pelekane.

1. (Maopopo) -
unuhi ma ka ‘ölelo Pelekane -

2. (‘A‘ole maopopo) -
unuhi ma ka ‘ölelo Pelekane -

E unuhi i këia mau mâmala‘ölelo ma ka ‘ölelo Hawai‘i a e haku i ho‘okahi mâmala‘ölelo ma ka ‘ölelo Hawai‘i.

**painu ‘ia (hunekuhi) ka mea e ‘äkena**

1. The food is being cooked by my mother.

2. Her car was sold by La‘akea.

3. The poi will be bought by me.

4.
1. When the tests were being taken, the fire bell rang.

2. The students laughed, when the teacher was being chased by the dog.

3. The people cheered, when the quarterback was being carried on the stretcher by the center and the receiver

4.

1. After the ball was kicked, the dog barked.

2. He ate breakfast before school started.

3. Kaleo watched t.v. before his homework was done.

4.

1. Keli‘i will tackle the quarterback in order for the ball to be fumbled.

2. You (1) must read the book in order for the homework to be done.

3. He washed the car for the car to be sold.

4.